



Č. spisu NK ČR: NK-215/18
ev. č. VZ: NK-929/OVZ/18
ev. č. smlouvy: S148/18

Smlouva o dílo

Níže uvedeného dne, měsíce a roku smluvní strany

Národní knihovna České republiky

státní příspěvková organizace zřízená Ministerstvem kultury ČR
se sídlem: Klementinum 190, Praha 1
zastoupená: PhDr. Martinem Kocandou, generálním ředitelem NK ČR
IČO: 00023221
DIČ: CZ00023221
bankovní spojení: ČNB
číslo účtu: 85535011/0710

(dále jen jako „**objednatel**“ na straně jedné)

a

AIP BEROUN s.r.o.

se sídlem: Talichova 807, 266 01 Beroun
zapsaná v obchodním rejstříku vedeném Městským obchodním soudem v Praze, oddíl C vložka
69548
IČO: 25778943
DIČ: CZ25778943
Bankovní spojení: ČSOB a.s., pobočka Beroun
číslo účtu: 159248622/0300
zastoupená: Ing. Tomášem Psohlavcem
(dále jako „**zhotovitel**“ na straně druhé)

(objednatel a zhotovitel dále společně také jako „**smluvní strany**“)

uzavřely dle § 2586 a násl. zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, v platném znění (dále jen „**OZ**“) tuto smlouvu o dílo.

ZZVZ - zákon č. 134/2016 Sb., o zadávání veřejných zakázek, ve znění pozdějších předpisů

NK ČR - Národní knihovna České republiky

DPH - daň z přidané hodnoty

Manuscriptorium - evropská digitální knihovna kulturního dědictví

Komplexní digitální dokument - digitální kopie fyzického exempláře, která soustřeďuje všechny dostupné relevantní informace o zdrojovém fyzickém dokumentu, který byl jeho předlohou; pro potřeby VISK6 se jedná zejména o tyto informace; obrazová data a popisná, technická, strukturální a jiná metadata.

I. Předmět smlouvy

1.1 Předmětem této smlouvy je závazek zhotovitele zpracovat data výstupů digitalizace Google dle parametrů VISK6 a dle mezinárodního standardu „TEI P5 ENRICH SPECIFICATION“ pro dlouhodobé uložení v Centrálním Datovém Úložišti NK ČR a pro zpřístupnění v Manuscriptoriu. Zhotovitel provede konverzi a nahrání 20 000 komplexních digitálních dokumentů pořízených v souvislosti s projektem Digitalizace dokumentů ve spolupráci se společností Google do prezentačního repozitáře Manuscriptorium a do Centrálního datového úložiště (CDÚ) NK ČR. Data musí být zpracována dle specifikace VISK6, která je dostupná na adrese <http://www.manuscriptorium.com/index.php?q=cs/content/definice-digitalniho-dokumentu-pro-potreby-visk6> (dále jen jako „dílo“).

II. Místo plnění

2.1 Za místo provádění díla (technologického procesu) se sjednává sídlo zhotovitele uvedené v záhlaví smlouvy.

2.2 Místem převzetí dokumentů zhotovitelem za účelem provedení díla a zároveň i místem předání řádně dokončeného díla objednateli je Národní knihovna České republiky, Centrální depozitář v Hostivaři, Sodomková 1146/2, 10200 Praha 10 — Hostivař, anebo Národní knihovna České republiky, areál Klementinum, Klementinum 190, 11001 Praha 1, a to v závislosti na aktuální dohodě objednatele se zhotovitelem.

III. Termín plnění

3.1 Zhotovitel se zavazuje zahájit provádění díla dle této smlouvy neprodleně ode dne nabytí účinnosti smlouvy.

3.2 Zhotovitel je povinen provést kompletní dílo do 30. 11. 2018.

3.3 O předání díla je zhotovitel povinen vyhotovit předávací protokol (akceptační protokol realizace díla), ve třech výtiscích (jeden výtisk pro objednatele a dva pro zhotovitele s tím, že vždy jeden z těchto výtisků je povinen přiložit k daňovému dokladu - faktuře). Předávací protokol potvrdí odpovědní zástupci smluvních stran dle odst. 10.7 této smlouvy. V předávacím protokolu se zhotovitel zavazuje uvést veškeré případné vady díla oproti parametrům sjednaným v této smlouvě. Pokud by i jediný výsledný dokument určený pro dlouhodobé uložení v Centrálním Datovém Úložišti NK ČR a pro zpřístupnění v Manuscriptoriu nebude validní podle standardu „TEI P 5 ENRICH SPECIFICATION“ nebo nebude možné jej nahrát do systému Manuscriptorium, jedná se o vadné plnění a dílo nebude možné předat objednateli. V tomto případě nebude dílo protokolárně akceptačním protokolem přijato, zhotovitel nebude oprávněn vystavit fakturu za jeho provedení a mezi stranami bude dohodnuta přiměřená lhůta k odstranění vad a nedodělků. Dle ust. § 1980 odst. 1 OZ se jedná o fixní závazek, tj. pokud ani do tohoto data nebude dílo možné protokolárně akceptačním protokolem přijmout, smlouva zaniká a zhotovitel pozbude právo na úhradu ceny díla.

IV. Práva a povinnosti smluvních stran

4.1 Zhotovitel se zavazuje plnit závazky plynoucí ze smlouvy svědomitě, s řádnou a odbornou péčí a potřebnými odbornými schopnostmi. Při realizaci díla je zhotovitel vázán obecně závaznými právními předpisy a pokyny objednatele, pokud tyto nejsou v rozporu s právními předpisy nebo zájmy

objednatele. Na případný rozpor pokynů objednatele s těmito předpisy je povinen zhotovitel objednatele neprodleně upozornit.

4.2 Zhotovitel je povinen informovat objednatele bez zbytečného odkladu o všech okolnostech důležitých pro řádné a včasné splnění smlouvy a poskytovat součinnost nezbytnou pro řádnou a včasnou realizaci díla.

4.3 Zhotovitel je podle ustanovení č. 2 písm. e) zákona č. 320/2001 Sb., o finanční kontrole ve veřejné správě a o změně některých zákonů, ve znění pozdějších předpisů, osobou povinnou spolupůsobit při výkonu finanční kontroly prováděné v souvislosti s úhradou zboží nebo služeb z veřejných výdajů, tj. zhotovitel je povinen umožnit osobám oprávněným k výkonu kontroly projektu, z něhož je veřejná zakázka, provést kontrolu dokladů souvisejících s plněním zakázky (tj. originálního vyhotovení smlouvy včetně jejich dodatků, originálů účetních dokladů a dalších dokladů vztahujících se k realizaci díla), a to po dobu danou právními předpisy ČR k jejich archivaci (zákon č. 563/1991 Sb., o účetnictví, a zákon č. 235/2004 Sb., o dani z přidané hodnoty).

4.4 Zhotovitel se zavazuje po dobu alespoň 10 let od skončení této smlouvy uchovávat doklady související s jejím plněním.

4.5 Zhotovitel prohlašuje, že ke dni podpisu této smlouvy má uzavřenou platnou a účinnou pojistnou smlouvu o pojištění odpovědnosti za škodu způsobenou objednateli či třetí osobě v souvislosti s prováděním této smlouvy ve výši pojistného plnění minimálně 10 000 000 Kč a spoluúčastí zhotovitele na pojištění maximálně ve výši 5 %. Zhotovitel se zavazuje udržovat platnou a účinnou pojistnou smlouvu po celou dobu trvání této smlouvy v minimální výši s pojistným plněním stanoveným v předchozí větě a zhotovitel se rovněž zavazuje předložit tuto pojistnou smlouvu objednateli ke kontrole na základě výzvy objednatele k jejímu předložení, a to nejpozději do 3 pracovních dnů ode dne doručení výzvy objednatele.

4.6 Zhotovitel má právo použít jméno a logo objednatele ve svých referenčních listinách.

4.7 Zhotovitel přebírá veškerou odpovědnost za škody způsobené manipulací s dokumenty nebo jeho částí mimo prostory objednatele či při jakékoliv jeho přepravě.

4.8 Objednatel je povinen informovat zhotovitele o všech okolnostech důležitých pro řádné a včasné splnění smlouvy a poskytovat součinnost nezbytnou pro řádnou a včasnou realizaci díla.

4.9 Objednatel je povinen za podmínek stanovených touto smlouvou zaplatit za řádně provedené a včas předané dílo zhotoviteli dohodnutou cenu.

4.10 Objednatel není povinen převzít dílčí plnění dle této smlouvy.

4.11 Objednatel je vlastníkem dokumentů určených k provedení díla. Objednatel má právo kontroly technologického vybavení zhotovitele, průběhu provádění díla, jakož i kontroly veškerého transportu díla. Objednatel je oprávněn tyto kontroly provádět objednatelům písemně pověřenou nebo zmocněnou osobou. Zhotovitel je povinen poskytnout objednateli řádnou součinnost k provedení kontroly ve smyslu tohoto odstavce.

V. Cena a platební podmínky

5.1 Celková cena za řádné a včas předané kompletní dílo dle této smlouvy činí 170 000 Kč bez DPH (slovy: stosedmdestátisíc korun českých). DPH bude účtována ve výši určené podle právních předpisů platných ke dni uskutečnění zdanitelného plnění.

5.2 Celková cena díla je konečná, nepřekročitelná a zahrnuje veškeré náklady a výdaje zhotovitele spojené s realizací díla dle smlouvy. Součástí celkové ceny jsou i služby a dodávky, které ve smlouvě

nejsou výslovně uvedeny, ale zhotovitel jakožto odborník ví a/nebo má vědět, že jsou nezbytné pro realizaci díla (např. licenční odměna).

5.3 Dohodnutou cenu dle odst. 5.1 tohoto článku je objednatel povinen zaplatit zhotoviteli bankovním převodem na bankovní účet zhotovitele uvedený v záhlaví smlouvy na základě řádně vystaveného daňového dokladu, který je zhotovitel oprávněn vystavit nejdříve ke dni uskutečnění zdanitelného plnění, jímž je den podpisu předávacího protokolu podle čl. 3.3 smlouvy oběma smluvními stranami. Splatnost daňového dokladu je 30 dnů ode dne jeho prokazatelného doručení na adresu objednatele uvedenou v záhlaví této smlouvy.

5.4 Daňový doklad musí obsahovat číslo smlouvy dle číslování objednatele a musí splňovat náležitosti daňového a účetního dokladu podle zákona č. 563/1991 Sb., o účetnictví, ve znění pozdějších předpisů, zákona č. 235/2004 Sb., o dani z přidané hodnoty, ve znění pozdějších předpisů a musí mít náležitosti obchodní listiny dle § 435 OZ. Nedílnou součástí daňového dokladu musí být objednatelům potvrzený předávací protokol dle předchozího odstavce. V případě, že daňový doklad výše uvedené náležitosti nebude splňovat nebo bude obsahovat nesprávné údaje, vrátí objednatel daňový doklad do dne jeho splatnosti k opravě bez jeho úhrady. Do doby doručení bezvadného daňového dokladu objednateli není objednatel v prodlení s úhradou ceny díla.

5.5 Zhotovitel se s objednatelům dohodli, že objednatel nebude poskytovat zálohy na jakékoliv plnění zhotovitele.

5.6 Platby budou probíhat pouze v Kč a rovněž veškeré uvedené cenové údaje budou v Kč.

VI. Vlastnictví díla, licenční ujednání

6.1 Vlastnické právo k předmětu plnění přechází ze zhotovitele na objednatele v okamžiku, kdy byl oboustranně podepsán protokol o předání a převzetí plnění odpovědnými osobami obou smluvních stran. Tímto okamžikem přechází na objednatele nebezpečí škody na věci.

6.2 Objednateli vzniká převzetím díla podle této smlouvy (pokud během realizace plnění vznikne autorské dílo) časově a místně neomezené výhradní oprávnění dílo užívat ke všem způsobům užití (dále též „licence“). Součástí licence je i souhlas se zveřejněním díla.

6.3 Zhotovitel dává tímto souhlas s úpravou či zpracováním předmětného díla, či jeho části, jiným autorem, a to aniž by byl objednatel či jiný autor povinen uvádět jméno či jiné označení zhotovitele.

6.4 Součástí licence jsou též následující oprávnění:

- a) užit dílo v původní nebo jiným zpracované či jinak změněné podobě, samostatně nebo v souboru, nebo ve spojení s jiným dílem či prvky,
- b) užit jen část díla nebo některé jeho části.

6.5 Objednatel není povinen licenci využít.

6.6 Objednatel může oprávnění tvořící součást licence zcela nebo zčásti poskytnout třetí osobě, a to i bezúplatně. Smluvní strany se výslovně dohodly na vyloučení použití ustanovení § 2364 odst. 2, § 2377 a § 2378 OZ.

6.7 Zhotovitel se zavazuje, že neudělí oprávnění užit dílo jiným osobám a že bez předchozího písemného souhlasu objednatele sám dílo neužije vyjma případů stanovených touto smlouvou. Zhotovitel se zavazuje zajistit, že autor/autoři díla neudělí oprávnění užit dílo jiným osobám a že sám neužije dílo bez předchozího písemného souhlasu objednatele.

6.8 Zhotovitel prohlašuje, že práva, která touto smlouvou poskytuje, mu náleží bez jakéhokoliv omezení, a odpovídá za škodu, která by objednateli vznikla, pokud by toto prohlášení bylo nepravdivé.

VII. Záruka za jakost

- 7.1 Zhotovitel tímto poskytuje objednateli záruku za jakost v délce dvacet čtyři (24) měsíců ode dne akceptace díla objednatelem dle čl. 3.3 této smlouvy.
- 7.2 Objednatel je povinen vady díla písemně (např. e-mailem) reklamovat u zhotovitele bez zbytečného odkladu poté, co vady zjistil, nejpozději však do konce záruční doby.
- 7.3 V případě vad na dodaném plnění je objednatel oprávněn požadovat po zhotoviteli odstranění vady. Zhotovitel bez zbytečného odkladu, nejpozději ve lhůtě do tří (3) pracovních dní od doručení reklamace, projedná s objednatelem reklamovanou vadu a způsob jejího odstranění. Lhůta pro odstranění vady činí patnáct (15) pracovních dní ode dne projednání reklamované vady, nedohodnou-li se smluvní strany jinak.
- 7.4 Kontaktní osobou zhotovitele v rámci reklamačního řízení je: Ing. Tomáš Psohlavec. Změna kontaktní osoby a jejich kontaktních údajů je účinná dnem jejího oznámení objednateli bez nutnosti uzavírání dodatku ke smlouvě.
- 7.5 Uplatněním práv z odpovědnosti za vady není dotčeno právo na náhradu škody způsobené vadami díla.

VIII. Smluvní pokuty

- 8.1 V případě prodlení objednatele s úhradou daňových dokladů je zhotovitel oprávněn uplatnit vůči objednateli úrok z prodlení ve výši 0,1 % z dlužné částky za každý i započatý den prodlení do zaplacení.
- 8.2 V případě prodlení zhotovitele se zhotovením a předáním díla ve lhůtě uvedené v čl. 3.2 smlouvy je objednatel oprávněn uplatnit vůči zhotoviteli jednorázovou smluvní pokutu ve výši 50.000,- Kč (slovy: padesát tisíc korun českých).
- 8.3 V případě, že zhotovitel neodstraní řádně a včas vady díla uplatněné objednatelem v záruční době, je objednatel oprávněn uplatnit vůči zhotoviteli smluvní pokutu ve výši 1.000,- Kč (slovy: jeden tisíc korun českých) za každou reklamovanou vadu a každý den prodlení.
- 8.4 Zhotovitel se zavazuje, že v případě, že objednateli neumožní provést kontrolu technologického zařízení, průběhu provádění díla anebo kontroly transportu díla (odst. 4.12 smlouvy), je objednatel oprávněn uplatnit vůči zhotoviteli smluvní pokutu ve výši 5.000,- Kč za každý případ porušení povinnosti a každý den, v němž trvá stav vyvolaný porušením povinností zhotovitele.
- 8.5 V případě, že zhotovitel poruší povinnost dle odst. 4.5, je objednatel oprávněn uplatnit vůči zhotoviteli smluvní pokutu ve výši 3.000,- Kč (slovy: tři tisíce korun českých) za každý den prodlení zhotovitele.
- 8.6 V případě, že zhotovitel poruší povinnost dle odst. 10.10, je objednatel oprávněn uplatnit vůči zhotoviteli smluvní pokutu ve výši 50.000,- Kč (slovy: padesát tisíc korun českých) za každý případ porušení této povinnosti.
- 8.7 Sankce sjednané touto smlouvou hradí strana povinná straně oprávněné na základě písemné výzvy nezávisle na tom, zda a v jaké výši vznikne druhé smluvní straně v této souvislosti škoda, kterou lze vymáhat samostatně. Sankce uhradí strana povinná straně oprávněné na základě písemného vyúčtování vystaveného stranou oprávněnou. Všechny sankce jsou splatné do 30 kalendářních dnů ode dne doručení písemného vyúčtování povinné smluvní straně. Zaplacení smluvní pokuty nezbavuje

zhotovitele povinnosti splnit dluh smluvní pokutou utvrzený.

IX. Předčasné ukončení smlouvy

9.1 Tato smlouva může být předčasně ukončena písemnou dohodou smluvních stran s jednoznačným určením data, ke kterému smlouva zaniká.

9.2 Obě smluvní strany jsou oprávněny odstoupit od smlouvy v případě podstatného porušení povinností druhou smluvní stranou. V tom případě je smluvní strana odstupující od smlouvy povinna oznámit odstoupení od smlouvy druhé smluvní straně bez zbytečného odkladu poté, co se o jejím podstatném porušení smluvních povinností dozvěděla. Za podstatné porušení smluvních povinností se rozumí zejména:

a) ze strany zhotovitele:

- pokud zhotovitel bez písemné dohody s objednatelem pozastaví plnění podle předmětu smlouvy a ze všech okolností bude zřejmé, že závazek ze smlouvy tak nesplní řádně a včas;
- prodlení zhotovitele s odstraněním vad plnění v dohodnuté lhůtě dle čl. VII. této smlouvy delší než 5 pracovních dnů,
- přerušování provádění díla bez souhlasu objednatele na více než 5 pracovních dnů,
- prodlení s předložením platné a účinné pojistné smlouvy,
- porušení povinností dle odst. 4.12,
- pokud nabude právní moci rozhodnutí insolvenčního soudu o úpadku zhotovitele, v němž tento soud konstatuje, že je zhotovitel v úpadku, dále zahájení exekučního řízení na majetek zhotovitele a vstoupí-li zhotovitel do likvidace

b) ze strany objednatele:

- prodlení s úhradou jakéhokoli oprávněně vystaveného daňového dokladu či dokladu k úhradě zhotoviteli ve lhůtě delší než 30 dnů.

9.3 Odstoupením od smlouvy se závazky ze smlouvy zrušují. Plnila-li smluvní strana podstatně porušující smlouvu zčásti, může oprávněná smluvní strana od smlouvy odstoupit jen ohledně nesplněného zbytku plnění. Nemá-li však částečné plnění pro odstupující smluvní stranu význam, může od smlouvy odstoupit ohledně celého plnění. Odstoupení od smlouvy je účinné okamžikem doručení písemného oznámení o odstoupení uvádějícího důvod odstoupení druhé smluvní straně.

9.4 Odstoupení od smlouvy se nedotýká nároku na zaplacení smluvní pokuty, autorských práv, nároku na náhradu újmy vzniklé porušením smlouvy ani závazku mlčenlivosti zhotovitele, ani dalších práv a povinností, z jejichž povahy plyne, že mají trvat i po ukončení smlouvy.

X. Závěrečná ustanovení

10.1 Vztahy mezi smluvními stranami touto smlouvou výslovně neupravené se budou řídit českými obecně závaznými právními předpisy, zejména OZ.

10.2 Objednatel a zhotovitel se zavazují veškeré své případné spory vzniklé z této smlouvy nebo v souvislosti s ní řešit přednostně mimosoudní cestou, přičemž se za tímto účelem zavazují poskytnout si vzájemně nezbytnou součinnost. Při rozhodování případných sporů, vzniklých ze závazkových vztahů založených touto smlouvou, budou místně a věcně příslušné soudy České republiky.

10.3 Tato smlouva nabývá platnosti dnem jejího podpisu oprávněnými osobami obou smluvních stran a účinnosti dnem jejího uveřejnění podle zákona č. 340/2015 Sb., o registru smluv.

10.4 Jakékoliv změny závazkového právního vztahu založeného smlouvou mohou být činěny toliko písemnými datovanými a pořadově číslovanými dodatky podepsanými oprávněnými osobami obou smluvních stran, nestanoví-li smlouva jinak.

10.5 Uzavřením této smlouvy nedochází k žádnému faktickému ani právnímu omezení kterékoli ze smluvních stran ve vztahu k plnění jakékoli již existující zakázky vůči jejich klientům či ve vztahu k jejich snaze o získání budoucích zakázek kdykoli v budoucnu.

10.6 Tato smlouva je sepsána v pěti (5) vyhotoveních s platností originálu, z nichž čtyři (4) vyhotovení obdrží objednatel a jedno (1) vyhotovení obdrží zhotovitel.

10.7 Objednatel si se zhotovitelem sjednávají následující osoby oprávněné zastupovat objednatele a zhotovitele ve věcech realizace této smlouvy.

a) Pověřené osoby za objednatele:

PhDr. Zdeněk Uhlíř, tel. 221 663 283, email: Zdenek.Uhlir@nkp.cz

b) Pověřené osoby za zhotovitele:

Ing. Tomáš Psohlavec, tel. 311 611 237, email: tomas.psohlavec@aipberoun.cz

Jakékoliv změny v těchto osobách se zavazují obě smluvní strany ihned si písemně nahlásit tak, aby nikdy nebylo pochyb o tom, která osoba je za danou smluvní stranu oprávněna vystupovat (bez nutnosti uzavírání dodatku ke smlouvě).

10.8 Zhotovitel bere na vědomí a výslovně souhlasí s tím, že tato smlouva včetně případných dodatků bude objednatelem v souladu s ustanoveními ZZVZ a zákona č. 340/2015 Sb., o registru smluv, zveřejněna.

10.9 Ujednání této smlouvy jsou vzájemně oddělitelná. Pokud jakákoli část závazku podle této smlouvy je nebo se stane neplatnou, nevymahatelnou, zdánlivou (nicotnou), posoudí se vliv takového ustanovení smlouvy obdobně podle § 576 OZ. Smluvní strany této smlouvy se zavazují nahradit takovouto část novou, platnou a vymahatelnou částí závazku, jejíž předmět bude nejlépe odpovídat předmětu původního závazku. Pokud by smlouva neobsahovala nějaké ujednání, jehož stanovení by bylo jinak pro vymezení práv a povinností odůvodněné, smluvní strany této smlouvy učiní vše pro to, aby takové ujednání bylo do smlouvy doplněno.

10.10 Smluvní strany tímto shodně prohlašují, že tato smlouva ani její přílohy neobsahují žádné informace nebo skutečnosti, které smluvní strany nebo i jen jedna z nich považují za obchodní tajemství ve smyslu § 504 OZ. Zhotovitel se zavazuje, že důvěrné informace jiným subjektům nesdělí, nezpřístupní, ani nevyužije pro sebe nebo pro jinou osobu. Zavazuje se zachovat je v přísné tajnosti a sdělit je výlučně těm svým zaměstnancům nebo poddodavatelům, kteří jsou pověřeni plněním smlouvy a za tímto účelem jsou oprávněni se s těmito informacemi v nezbytném rozsahu seznámit. Zhotovitel se zavazuje zabezpečit, aby i tyto osoby považovaly uvedené informace za důvěrné a zachovávaly o nich mlčenlivost. Povinnost ochrany důvěrných informací trvá i po uplynutí účinnosti smlouvy.

10.11 Smluvní strany prohlašují, že si smlouvu přečetly, porozuměly jejímu obsahu, souhlasí s jejím obsahem a na důkaz toho připojují své podpisy. Rovněž tak prohlašují, že jim nejsou známy žádné skutečnosti, které by mohly způsobit neplatnost uzavírané smlouvy, učinit ji neúčinnou vůči jim navzájem či vůči jakékoliv třetí osobě a zmařit její účel.

Za zhotovitele:

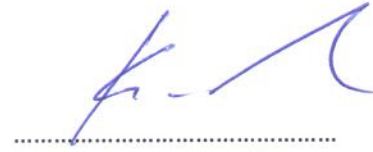
Za objednatele:

V Berouně dne *18.5.2018*

V Praze dne *18.6.2018*



Ing. Tomáš Psohlavec
Jednatel AiP Beroun s. r. o.



PhDr. Martin Kocanda
generální ředitel NK ČR

AiP Beroun s.r.o.
Talichova 807, 266 01 Beroun
tel.: 311 611 237
IČ: 25778943, DIČ: CZ25778943

NÁRODNÍ KNIHOVNA ČESKÉ REPUBLIKY
Klementinum 190, 110 00 Praha 1
1